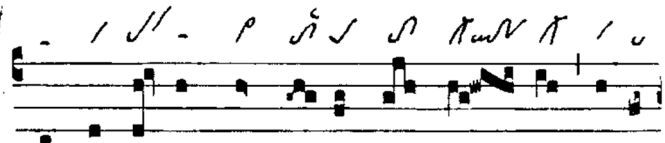


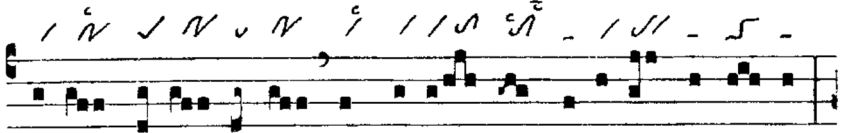
15. AUGUST

AUFNAHME MARIENS IN DEN HIMMEL

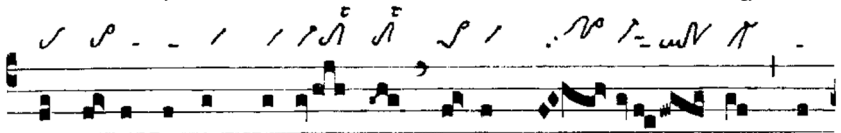
Zum Eingang I



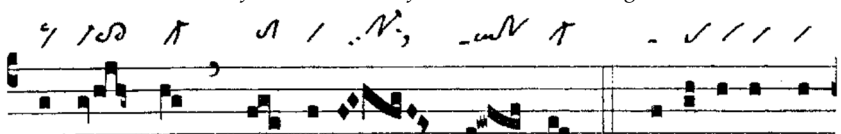
AUDE- AMUS omnes in Dó- mi- no, di- em
Freuen wollen wir uns alle im HERRN, einen Tag



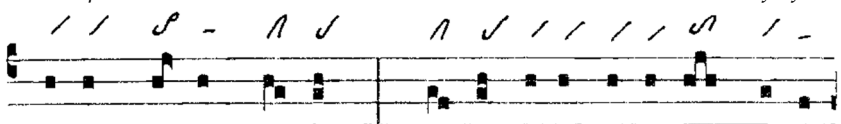
festum ce-le-brántes sub honó- re Ma-rí-ae Vírgi- nis :
des Festes feiernd, zu Ehren Marias, der Jungfrau.



de cu-ius Assumpti-ó- ne gaudent án- ge- li, et
Über ihre Aufnahme freuen sich die Engel und



colláu- dant Fí- li- um De- i. Ps. Eructávit cor
lobpreisen den Sohn Gottes. Mein Herz fließt



me- um verbum bo- num : di- co ego ó-pe-ra me- a
über von froher Kunde, ich weihe mein Lied dem König. (Ps 45,2)

re- gi.

Graduale

VII

U-di, fi- li- a, et vi- de,

Höre, Tochter, und sieh,

et in-clí- na aurem tu-

und neige dein Ohr,

am : qui- a concu-pí- vit

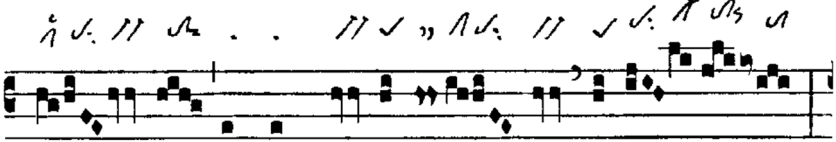
denn es verlangt

rex spé- ci- em tu-

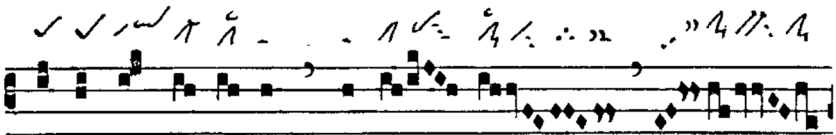
der König nach deiner Schönheit.



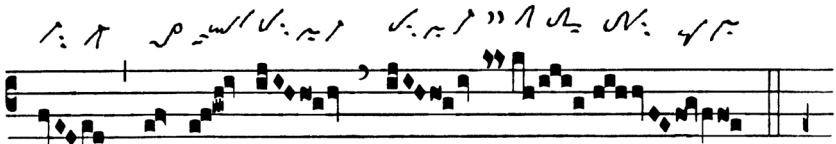
am. ∩.Spé- ci- e
In deiner Pracht



tu- a, et pulchri- tú-di- ne tu- a
und deiner Schönheit



inténde, próspe- re pro- cé- de,
eile, schreite glücklich voran

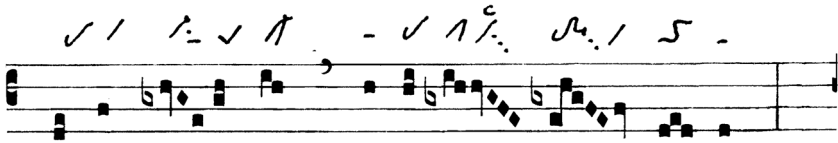


et re-gna.
und herrsche als König. (Ps 45,11-12.5)

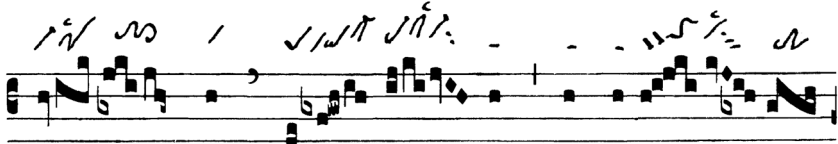
Halleluja-Vers



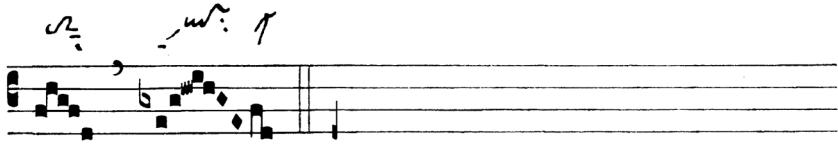
A L- le- lú- ia.



∫. Assúmpta est Ma-rí- a in cae- lum :
Aufgenommen ist Maria in den Himmel;

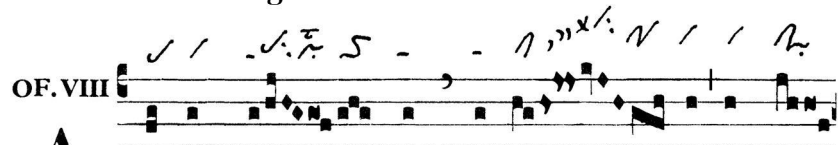


gau- det exér- ci- tus ange-ló-
es freut sich die Schar der Engel.

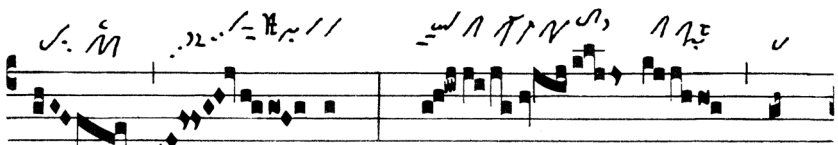


rum.

Zur Gabenbereitung



OF. VIII **A** S-súmpta est Ma-rí- a in cae-
Aufgenommen ist Maria in den



Himmel; lum : gau- dent án-
es freuen sich die En-

ge- li, laudán- tes bene-dí-
 gel, gel, lobsingend preisen sie
 cunt Dó- mi-num, al-le- lú- ia.
 den Herrn, halleluja.

Zur Kommunion

CO. VI

B E-á- tam me di- cent o- mnes ge- ne- ra- ti-
 „Die Selige“ mich nennen alle Geschlechter,
 ó- nes, * qui- a fe- cit mi- hi magna qui pot-
 denn es tat an mir Großes, der mächtig
 ens est.
 ist. (Lk 1,48-49)



1. Magnífi[cat ánima] mea 'Dominum.
Meine Seele preist die Größe des Herrn. (Lk 1,46)
 (Et ex)sultávit [spíritus meus in Deo sal]vatóre meo.
Und mein Geist jubelt über Gott, meinen Retter. (Lk 1,47)
 * Quia fecit.
2. Et mise[ricórdia eius in progénies] et pro'genies
er barmt sich von Geschlecht zu Geschlecht
 [ti]méntibus eum. **Ant.** Beátam.
über alle, die ihn fürchten. (Lk 1,50)
3. Fecit po[téntiam in brá]chio 'suo,
Er vollbringt mit seinem Arm machtvolle Taten:
 (dispérsit) supérbos [men]te cordis sui. * Quia fecit.
er zerstreut, die im Herzen voll Hochmut sind. (Lk 1,51)
4. Depósu[it potén]tes de 'sede
Er stürzt die Mächtigen vom Thron
 [et exal]távit húmiles. **Ant.** Beátam.
und erhöht die Niedrigen. (Lk 1,52)
5. Esuri[éntes im]plévit 'bonis
Die Hungernden beschenkt er mit seinen Gaben
 et dívi[tes di]mísit inánes. * Quia fecit.
und lässt die Reichen leer ausgehn. (Lk 1,53)
6. Suscépit [Ísrael pú]erum 'suum,
Er nimmt sich seines Knechtes Israel an
 [recordátus mi]sericórdiaë. **Ant.** Beátam.
und denkt an sein Erbarmen. (Lk 1,54)
7. Sicut lo[cútus est ad] patres 'nostros,
Wie er unsern Vätern verheißen hat.
Ábra[ham et sémini e]ius in sácula. * Quia fecit.
Abraham und seinen Nachkommen auf ewig. (Lk 1,55)

8. Glória [Patri, et Fílio, et Spirí]tui 'Sancto.

Sicut [erat in princípio, et] nunc, et 'semper,
(et) in sæcu[la sæ]culórum. Amen. *Ant.* Beátam.